



Βρυξέλλες, 19 Ιανουαρίου 2018
(OR. en)

5219/18

**Διοργανικός φάκελος:
2016/0299 (NLE)**

COASI 14	COMER 3
ASIE 1	JAI 18
RELEX 23	CODRO 1
CFSP/PESC 25	ECOFIN 19
COHOM 2	PROCIV 1
CONOP 3	ENV 15
COTER 1	EDUC 7
COARM 21	TRANS 9
DEVGEN 4	ENER 12
WTO 3	AGRI 15

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων (2ο Τμήμα) / Συμβούλιο

αριθ. προηγ. εγγρ.: 15504/15

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: JOIN (2015) 36 final

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με την σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν, αφετέρου
- Αίτημα για την έγκριση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

1. Στις 22 Σεπτεμβρίου 2016, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο αναθεωρημένη κοινή πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν, αφετέρου, και, σε παράρτημα, το τελικό αποτέλεσμα των διαπραγματεύσεων υπό μορφή σχεδίου συμφωνίας συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν, αφετέρου (12507/16 + ADD1).

2. Στις 13 Φεβρουαρίου 2017, το Συμβούλιο εξέδωσε απόφαση σχετικά με την υπογραφή της συμφωνίας¹. Η συμφωνία υπεγράφη στις 18 Φεβρουαρίου 2017 στο Μόναχο (Γερμανία).
3. Στις 17 Ιανουαρίου 2018, η ομάδα «Ασία - Ωκεανία» εξέτασε το σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Αφγανιστάν, αφετέρου, ως έχει μετά την οριστική του διατύπωση από τους Γλωσσομαθείς Νομικούς στο έγγραφο 15093/16, και συμφώνησε να ζητήσει την έγκριση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας.
4. Κατόπιν τούτου, καλείται η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων να εισηγηθεί στο Συμβούλιο, σε προσεχή του σύνοδο:
 - να αποφασίσει να ζητήσει την έγκριση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου βάσει του προαναφερόμενου σχεδίου απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας συνεργασίας για την εταιρική σχέση και την ανάπτυξη, ως έχει στο έγγρ. 15093/16.

¹ EE L 67 της 14.3.2017, σ. 1.